

SCHEDA TECNICA: SOAVE

ARTICOLO name	SOAVE
TIPO DI PELLE raw material	BOVINA bovine
ORIGINE origin	EUROPEA European
MISURA size	4,5 - 5 mq
SPESSORE thickness	0,9 - 1,0 mm
CONCIA tanning	AI SALI DI CROMO Chrome salts
TINTURA dyeing	ANILINA PASSANTE IN BOTTE aniline through-dyeing
RIFINIZIONE finishing	PIGMENTI ALL'ACQUA water-based pigments
FIORE grain	MEZZO FIORE SU BOVINE STAMPA FEDERICA half grain on bovine printed Federica
SUN TEST sun test	VALORE >7 SCALA DEI BLU value >7 blue scale
RESISTENZA AL FUOCO fire resistance	TB 117-A11@2013:2013 CIGARETTE TEST (California) PASSA / pass BRITISH STANDARD BS 5852 PART I (1979) CIGARETTE TEST PASSA / pass MATCH TEST PASSA / pass IMO FTP:PART 8 resolution A.652(16) NI/O: CIGARETTE TEST PASSA / pass NI/1: MATCH TEST PASSA / pass

PULIZIA E MANUTENZIONE DELLA PELLE

Per la normale pulizia spolverare periodicamente con un panno pulito, morbido e asciutto. Eventuali macchie possono essere rimosse usando un panno pulito imbevuto di una soluzione acqua e sapone neutro bianco. Evitare di strofinare la superficie da trattare ma tamponare, dall'esterno verso l'interno della macchia. Non asciugare la pelle alla luce del sole o con l'asciugacapelli. Non utilizzare mai sostanze detergenti non consigliate in quanto possono danneggiare il rivestimento in pelle causando crepe o scolorimento. Per mantenere vivo il colore del rivestimento evitare l'esposizione della pelle alla luce diretta del sole.

I prodotti chimici necessari alla produzione della pelle, utilizzati per la concia, la tintura e la rifinitura dei grezzi, non contengono sostanze nocive alla salute ed all'ambiente. Per motivi tecnici non è possibile garantire la stessa tonalità del colore tra una partita e l'altra.

CLEANING AND CARING FOR THE LEATHER

For the normal cleaning just dust the leather with a clean, soft dry cloth. Any stains can be removed using a damp cloth and mild white detergent. Do not rub the surface but dab it from the outside towards the inside of the stain. Do not dry the leather in the sunlight or hair dryer. Do not use detergents that are not specific for leather as they can damage the surface causing it to crack or fade. To keep the colours bright do not expose the leather to direct sunlight.

The chemicals needed for the production of the leather, used for the tanning, the dyeing and the finishing of the raw hides, do not contain substances which can be harmful for health or the environment. Due to technical reasons it is not possible to guarantee the same tonality of colour from one batch to another.